

Czwartek, 24 kwietnia 2008 r.

42. uważa, że należy wzmocnić aspekt parlamentarny partnerstwa strategicznego i popiera wniosek latinoamerykański, w którym odpowiednią liczbę członków Europejsko-Latynoamerykańskiego Zgromadzenia Parlamentarnego w celu ułatwienia włączenia do Zgromadzenia niedawno utworzonego Parlamentu Mercosuru została ustalona na 150;

*

* *

43. zobowiązuje swojego przewodniczącego do przekazania niniejszej rezolucji przewodnictwu V szczytu UE-AŁK, Radzie Unii i Komisji Europejskiej oraz rządowi i parlamentom państw członkowskich i wszystkich krajów Ameryki Łacińskiej i Karaibów, Europejsko-Latynoamerykańskiemu Zgromadzeniu Parlamentarnemu, Parlamentowi Latinoamerykańskiemu, Parlamentowi Środkowoamerykańskiemu, Parlamentowi Wspólnoty Andyjskiej oraz Parlamentowi Mercosuru.

Sytuacja w Birmie

P6_TA(2008)0178

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 24 kwietnia 2008 r. w sprawie sytuacji w Birmie

(2009/C 259 E/12)

Parlament Europejski,

- uwzględniając swoją rezolucję z dnia 14 grudnia 2006 r. w sprawie sytuacji w Birmie ⁽¹⁾ oraz swoją rezolucję z dnia 21 czerwca 2007 r. w sprawie Birmy ⁽²⁾,
 - uwzględniając konkluzje Rady z dnia 19 listopada 2007 r. w sprawie zastosowania wobec Birmy dodatkowych wzmocnionych środków ograniczających ⁽³⁾,
 - uwzględniając rozporządzenie Rady (WE) nr 194/2008 z dnia 25 lutego 2008 r. w sprawie przedłużenia obowiązywania i wzmocnienia środków ograniczających wobec Birmy/Związku Myanmar, uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 817/2006 ⁽⁴⁾,
 - uwzględniając art. 103 ust. 4 Regulaminu,
- A. mając na uwadze, że birmańska Państwowa Rada ds. Pokoju i Rozwoju (SPDC) pod przewodnictwem generała Thana Shwe ogłosiła przeprowadzenie w dniu 10 maja 2008 referendum w sprawie nowej konstytucji, a w 2010 r. wielopartyjnych wyborów,
- B. mając na uwadze, że za sprawą SPDC mieszkańcy Birmy nadal są ofiarami przerażających naruszeń praw człowieka, na przykład pracy przymusowej, prześladowań dysydentów, wcielania dzieci do wojska oraz przymusowych przesiedleń,
- C. mając na uwadze, że rząd Birmy odrzucił propozycje specjalnego wysłannika ONZ Ibrahima Gambiaiego, mające na celu przeprowadzenie wolnego i uczciwego referendum w obecności obserwatorów międzynarodowych,

⁽¹⁾ Dz.U. C 317 E z 23.12.2006, s. 902.

⁽²⁾ Teksty przyjęte, P6_TA(2007)0290.

⁽³⁾ Patrz wspólne stanowisko Rady 2007/750/CFSP z dnia 19 listopada 2007 r. zmieniające wspólne stanowisko 2006/318/CFSP w sprawie odnowienia środków ograniczających skierowanych przeciwko Birmie/Związkowi Myanmar (Dz.U. L 308 z 24.11.2007, str. 1).

⁽⁴⁾ OJ L 66, 10.3.2008, p. 1.

Czwartek, 24 kwietnia 2008 r.

- D. mając na uwadze, że rząd birmański zawarł w projekcie konstytucji przepisy zastrzegające jedną czwartą mandatów w obu izbach parlamentu dla oficerów wojskowych, dające przywódcy sił wojskowych kraju prawo do zawieszenia konstytucji w dowolnym momencie i uniemożliwiające kandydowanie w wyborach prezydenckich obywatelom, których współmałżonkowie lub dzieci są obcokrajowcami (co dotyczy również przetrzymywanej przywódczyni opozycyjnej Narodowej Ligi na Rzecz Demokracji (NLD) i laureatki Pokojowej Nagrody Nobla oraz Nagrody im. Sacharowa, Aung San Suu Kyi); mając na uwadze, że projekt konstytucji zapewnia również bezkarność funkcjonariuszom państwowym, którzy dopuścili się czynów niezgodnych z prawem w czasie wykonywania służby,
- E. mając na uwadze, że od chwili ogłoszenia referendum rząd wydał ustawę nr 1/2008, pozbawiającą prawa do głosowania osoby należące do zakonów religijnych,
- F. mając na uwadze, że w proces konstytucyjny nie włączono demokratycznej opozycji,
- G. mając na uwadze, że większa część birmańskiej opozycji postanowiła oddać w referendum głosy na „nie”,
- H. mając na uwadze, że w Birmie przetrzymywanych jest nadal około 1800 więźniów politycznych, w tym Aung San Suu Kyi,
- I. mając na uwadze, że rządowi birmańskiemu nie udało się w jakikolwiek istotny sposób rozwiązać utrzymującego się problemu, jakim jest wcielanie dzieci do wojska i wykorzystywanie ich w konfliktach zbrojnych,
- J. mając na uwadze, że sankcje stosowane przez UE wobec rządu Birmy nie odniosły dotychczas skutku,
- K. mając na uwadze, że sąsiednie kraje oraz ASEAN nadal utrzymuje bliskie stosunki polityczne i gospodarcze z rządem Birmy,
- L. mając na uwadze, że 30 % ludności Birmy, czyli według szacunków 15 milionów osób, żyje poniżej granicy ubóstwa,
1. ubolewa nad faktem, że proces związany z referendum konstytucyjnym pozbawiony jest jakiegokolwiek legitymacji demokratycznej, ponieważ obywatele Birmy nie posiadają podstawowych praw demokratycznych, które pozwoliłyby im prowadzić otwartą debatę nad tekstem konstytucji, zmienić go, a następnie swobodnie wyrazić swoją opinię w referendum;
 2. potępia odrzucenie przez rząd Birmy propozycji specjalnego wysłannika ONZ Gambariego, dotyczące umożliwienia przeprowadzenia otwartej, powszechnej kampanii w okresie poprzedzającym referendum konstytucyjne; wzywa rząd Birmy do działania w dobrej wierze i do konstruktywnej współpracy ze specjalnym wysłannikiem ONZ;
 3. popiera przemiany demokratyczne polegające na powszechnym procesie pojednania narodowego i na trójstronnych rozmowach między reżimem, NLD i przedstawicielami grup etnicznych;
 4. zwraca się do rządu birmańskiego, aby zagwarantował powołanie niezależnej komisji wyborczej, sporządzenie odpowiedniego spisu wyborców, zniesienie ograniczeń nakładanych od dawna na media, zapewnienie w Birmie wolności stowarzyszania się, wolności wypowiedzi i swobody zgromadzeń, uchylenie nowych przepisów, w których uzasadniona debata nad referendum traktowana jest jak przestępstwo, oraz umożliwienie obecności obserwatorów międzynarodowych;
 5. domaga się natychmiastowego i bezwarunkowego uwolnienia politycznych przeciwników reżimu oraz ponad 1800 więźniów politycznych, w tym Aung San Suu Kyi, przywódców ruchu Studenci Pokolenia 88 oraz przywódców Ligi Narodowej Szan na rzecz Demokracji, aresztowanych w 2005 r.;
 6. wzywa reżim do przedstawienia informacji na temat wszystkich ofiar śmiertelnych i osób zaginionych od czasu stłumienia protestów mnichów buddyjskich i działaczy demokratycznych we wrześniu ubiegłego roku oraz do ustalenia miejsca pobytu zaginionych mnichów i mniszek;
 7. wzywa Komisję, Radę i państwa członkowskie do korzystania ze wszystkich nadarzających się sposobności do potępienia na arenie międzynarodowej ciągłego i uporczywego wykorzystywania dzieci w Birmie, zwłaszcza poprzez wcielanie ich do oddziałów zbrojnych; z całą mocą potępia wcielanie dzieci do wojska w Birmie i wzywa Radę Bezpieczeństwa ONZ do dogłębnego zbadania sytuacji w Birmie pod tym kątem;

Czwartek, 24 kwietnia 2008 r.

8. odnotowuje, że Chiny ratyfikowały niedawno Protokół fakultatywny ONZ do Konwencji o prawach dziecka w sprawie angażowania dzieci w konflikty zbrojne, lecz zwraca uwagę na niewybaczalne naruszenia popełnianie w tym zakresie przez birmańską juntę wojskową oraz wzywa Chiny do podjęcia działań w tym zakresie;
9. popiera starania sekretarza generalnego ONZ oraz wysiłki P. Gambariego na rzecz negocjacji z władzami birmańskimi; wzywa UE i państwa członkowskie do ścisłej współpracy ze specjalnym wysłannikiem ONZ w celu zapewnienia spójności zaangażowania społeczności międzynarodowej w Birmie;
10. popiera starania specjalnego wysłannika UE ds. Birmy Piero Fassino, mające na celu wspieranie dialogu z krajami ASEAN; wzywa ASEAN do wywarcia zasadniczego nacisku na władze Birmy, aby doprowadziły do demokratycznych zmian;
11. wzywa Radę o przedłużenie ukierunkowanych sankcji i rozszerzenie ich zakresu oraz o położenie nacisku na ograniczenie dostępu do międzynarodowych usług bankowych dla przedsiębiorstw wojskowych, konglomeratom i firmom blisko związanym z wojskiem lub z których zysków wojsko czerpie korzyści, a także na ograniczenie dostępu do indywidualnych możliwości biznesowych, opieki zdrowotnej, zakupów i kształcenia za granicą dla dzieci wybranych generałów i członków ich najbliższej rodziny; wzywa Radę do zastosowania wobec wybranych osób i podmiotów całkowitego i jednoznacznego zakazu dokonywania transakcji finansowych w bankach clearingowych lub korzystania z innych usług finansowych podlegających jurysdykcji UE;
12. wzywa Radę, by zapewniła skuteczne stosowanie ukierunkowanych sankcji, odpowiednie zbadanie potencjalnych przedmiotów sankcji, umożliwienie przeglądu decyzji i stałe monitorowanie oraz wdrożenie przyjętych środków;
13. wzywa Radę do kontynuowania przeglądu sankcji w oparciu o specyficzne kryteria odnoszące się do praw człowieka, które powinny obejmować: uwolnienie więźniów politycznych i wszystkich innych osób arbitralnie przetrzymywanych za wykonywanie podstawowych praw człowieka: wolności wypowiedzi, stowarzyszeń i zgromadzeń; dokładne oficjalne określenie liczby osób zabitych, a także liczby, miejsc i warunków pobytu osób aresztowanych lub przetrzymywanych przez siły bezpieczeństwa, w tym w związku z niedawnym stłumieniem protestów; zaprzestanie ataków na osoby cywilne przy użyciu wojska; przemiany demokratyczne; wzywa również Radę do rozważenia kolejnych sankcji ukierunkowanych, takich jak całkowity zakaz nowych inwestycji, zakaz świadczenia usług ubezpieczeniowych w odniesieniu do inwestycji w Birmie oraz embargo na podstawowe towary przynoszące znaczne dochody juncie wojskowej;
14. wzywa zarazem UE i szeroko pojmowaną społeczność międzynarodową do zaoferowania zachęt mających umożliwić reformy w celu zrównoważenia groźby sankcji lub faktu ich wprowadzenia i pozytywnego zmotywowania przywódców wojskowych do zmian;
15. zauważa, że nałożone przez UE na Birmę embargo na dostawy broni jest nieskuteczne, ponieważ rząd wojskowy kupuje towary militarne od Chin, Rosji i Indii; w związku z tym wzywa UE do aktywnego działania na rzecz objęcia Birmy światowym embargiem na dostawy broni;
16. wzywa wspólnotę międzynarodową, rządy państw zachodnich i grupy prowadzące kampanie do wzmożenia wysiłków humanitarnych, zwłaszcza poprzez istniejące programy w dziedzinie opieki zdrowotnej, oraz do zainicjowania nowych i szerszych programów wsparcia dla edukacji podstawowej, docierających do wewnętrznych przesiedleńców i innych osób uwięzionych w strefach konfliktu, głównie przy granicy tajlandzkiej; w związku z tym wzywa Komisję do zwiększenia środków budżetowych na pomoc humanitarną dla Birmy w ramach instrumentu współpracy na rzecz rozwoju (obecnie 32 mln EUR na lata 2007-2010) i do zainwestowania dodatkowych środków w transgraniczną pomoc humanitarną na rzecz przesiedleńców;
17. wzywa Komisję do utworzenia i rozszerzenia programów pomocy mających na celu przywrócenie praw grupom, które zostały ich pozbawione, w tym kobietom oraz mniejszościom etnicznym i religijnym, a także złagodzenie podziałów politycznych, etnicznych, religijnych i in.;
18. wzywa Komisję do udzielenia większego wsparcia Birmańczykom żyjącym poza granicami kraju, poprzez program zawarty w instrumencie współpracy na rzecz rozwoju, koncentrujący się na wysiedleńcach, oraz do poszukiwania innych sposobów niesienia pomocy;

19. podkreśla, że udzielanie pomocy powinno być uzależnione od spełniania norm i dotrzymywania terminów w celu skuteczniejszego przeciwdziałania zagrożeniu korupcją;
20. zobowiązuje swojego Przewodniczącego do przekazania niniejszej rezolucji Radzie, Komisji, rządóm i parlamentom państw członkowskich, rządóm i parlamentom krajów ASEAN, birmańskiej Narodowej Lidze na rzecz Demokracji, birmańskiej Radzie ds. Pokoju i Rozwoju, rządowi Chińskiej Republiki Ludowej, rządowi i parlamentowi Indii, rządowi Rosji oraz sekretarzowi generalnemu ONZ.

Bioróżnorodność i bezpieczeństwo biologiczne

P6_TA(2008)0179

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 24 kwietnia 2008 r. w sprawie przygotowań do spotkań COP-MOP w sprawie bioróżnorodności i bezpieczeństwa biologicznego (Bonn, Niemcy)

(2009/C 259 E/13)

Parlament Europejski,

- uwzględniając dziewiątą konferencję stron (COP 9) Konwencji ONZ o różnorodności biologicznej (KRB), która odbędzie się w dniach 19-30 maja 2008 r. w Bonn w Niemczech,
- uwzględniając czwarte posiedzenie stron (MOP 4) Protokołu z Kartageny o bezpieczeństwie biologicznym (PBB), które odbędzie się w dniach 12-16 maja 2008 r. w Bonn w Niemczech,
- uwzględniając rezolucję z dnia 22 maja 2007 r. w sprawie zatrzymania procesu utraty różnorodności biologicznej do roku 2010 ⁽¹⁾,
- uwzględniając art. 108 ust. 5 Regulaminu,
- A. mając na uwadze, że KRB jest największym globalnym porozumieniem w sprawie ochrony różnorodności biologicznej, dotyczącym ochrony i zrównoważonego korzystania z różnorodności biologicznej oraz sprawiedliwego i godziwego podziału korzyści z wykorzystania zasobów genetycznych, a także mając na uwadze, że konwencja została podpisana przez 190 stron, w tym 27 państw członkowskich UE i Wspólnotę Europejską,
- B. mając na uwadze, że strony KRB zobowiązały się do znacznego zmniejszenia tempa utraty różnorodności biologicznej do roku 2010 oraz do stworzenia globalnej sieci obszarów chronionych na lądzie (do roku 2010) i na morzu (do roku 2012),
- C. mając na uwadze, że wiarygodność konwencji będzie zależała od jej zdolności do osiągnięcia tych celów,
- D. mając na uwadze, że wiarygodności Unii Europejskiej w kontekście KRB szkodzi niesprawne wdrażanie wewnętrznego prawodawstwa dotyczącego różnorodności biologicznej oraz takich działań politycznych, jak dyrektywa ptasia ⁽²⁾ i dyrektywa siedliskowa ⁽³⁾, niewystarczające praktyczne wysiłki na rzecz realizacji zobowiązania do zatrzymania procesu utraty różnorodności biologicznej na terytorium UE do roku 2010, niechęć do podjęcia opartych na tekstach negocjacji w sprawie prawnie wiążącego instrumentu dotyczącego dostępu i podziału korzyści oraz niechęć do przyznania nowych dodatkowych funduszy celowych na wdrażanie konwencji w krajach rozwijających się,
- E. mając na uwadze, że utrata różnorodności biologicznej w lasach, tempo wylesiania i kryzys klimatyczny przybrały takie rozmiary, iż z poważnym przeciwdziałaniem wylesianiu i degradacji lasów nie można czekać do okresu „po 2012 r.”,

⁽¹⁾ Dz.U. C 102 E z 24.4.2008, str. 117.

⁽²⁾ Dz.U. L 103 z 25.4.1979, str. 1. Dyrektywa zmieniona dyrektywą 2006/105/WE (Dz.U. L 363 z 20.12.2006, str. 368).

⁽³⁾ Dz.U. L 206 z 22.7.1992, str. 7. Dyrektywa ostatnio zmieniona dyrektywą 2006/105/WE.